

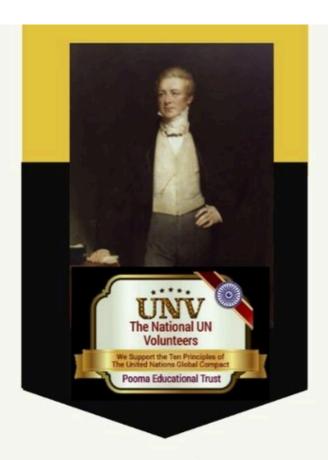
Principle

காவல்துறை இருக்கும் அடிப்படை நோக்கம் குற்றம் மற்றும் கோளாறுகளைத் தடுப்பதாகும்.

The basic mission for which the police exist is to prevent crime and disorder.

Sir Robert Peel's

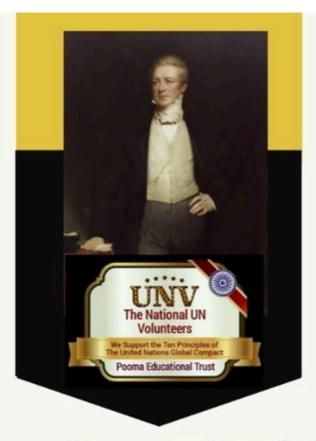
Principles of Law Enforcement 1829



காவல்துறையினர் தங்கள் கடமைகளைச் செய்வதற்கான திறன் போலீஸ் நடவடிக்கைகளுக்கு பொதுமக்கள் ஒப்புதல் அளிப்பதைப் பொறுத்தது.

The ability of the police to perform their duties is dependent upon public approval of police actions.

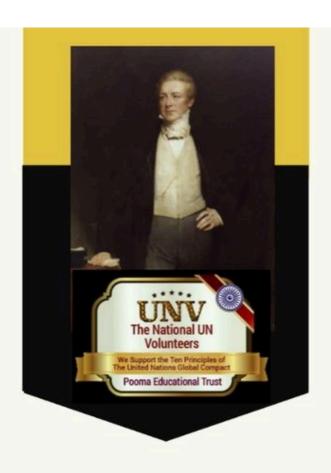
Sir Robert Peel's



பொதுமக்களின் மரியாதையை பாதுகாக்கவும் பராமரிக்கவும் சட்டத்தை தானாக முன்வந்து கடைப்பிடிப்பதில் போலீசார் பொதுமக்களின் விருப்பமான ஒத்துழைப்பைப் பெற வேண்டும்.

Police must secure the willing cooperation of the public in voluntary observance of the law to be able to secure and maintain the respect of the public.

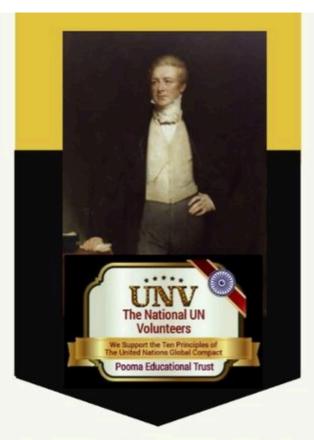
Sir Robert Peel's



பாதுகாக்கக்கூடிய பொதுமக்களின் ஒத்துழைப்பின் அளவு உடல் சக்தியைப் பயன்படுத்துவதன் அவசியத்திற்கு விகிதாசாரமாகக் குறைகிறது.

The degree of cooperation of the public that can be secured diminishes proportionately to the necessity of the use of physical force.

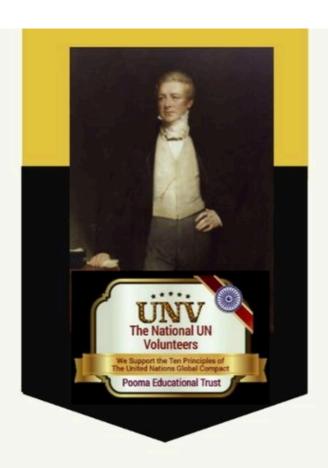
Sir Robert Peel's



காவல்துறையினர் பொதுமக்களின் ஆதரவைப் பெறுவதன் மூலமும், மக்களின் கருத்தைப் பாதுகாப்பதன் மூலமும் அல்ல, மாறாக சட்டத்திற்கு முழுமையான பாரபட்சமற்ற சேவையை தொடர்ந்து நிரூபிப்பதன் மூலமும்.

Police seek and preserve public favor not by catering to the public opinion but by constantly demonstrating absolute impartial service to the law.

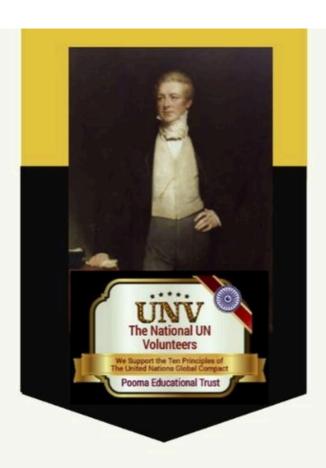
Sir Robert Peel's



வற்புறுத்தல், ஆலோசனை மற்றும் எச்சரிக்கை ஆகியவை போதுமானதாக இல்லை என்று கண்டறியப்பட்டால் மட்டுமே, சட்டத்தை கடைபிடிப்பதற்கு அல்லது ஒழுங்கை மீட்டெடுக்க தேவையான அளவிற்கு போலீசார் உடல் சக்தியைப் பயன்படுத்துகின்றனர்.

Police use physical force to the extent necessary to secure observance of the law or to restore order only when the exercise of persuasion, advice and warning is found to be insufficient.

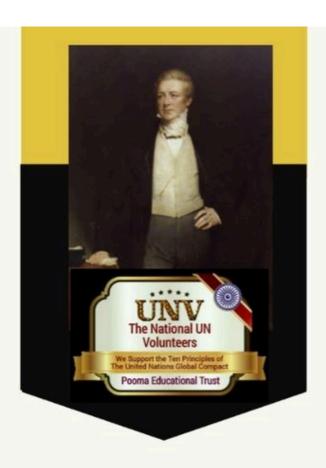
Sir Robert Peel's



காவல்துறை, எல்லா நேரங்களிலும், போலீஸ் பொதுமக்கள் மற்றும் பொதுமக்கள் காவல்துறை என்ற வரலாற்று மரபுக்கு யதார்த்தத்தை வழங்கும் பொதுமக்களுடன் ஒரு உறவைப் பேண வேண்டும்; காவல்துறை பொது உறுப்பினர்களாக இருப்பதால், சமூக நலன் மற்றும் இருப்பு நலன்களுக்காக ஒவ்வொரு குடிமகனுக்கும் இருக்கும் கடமைகளுக்கு முழுநேர கவனம் செலுத்த ஊதியம் பெறப்படுகிறது.

Police, at all times, should maintain a relationship with the public that gives reality to the historic tradition that the police are the public and the public are the police; the police being only members of the public who are paid to give full-time attention to duties which are incumbent on every citizen in the interests of community welfare and existence.

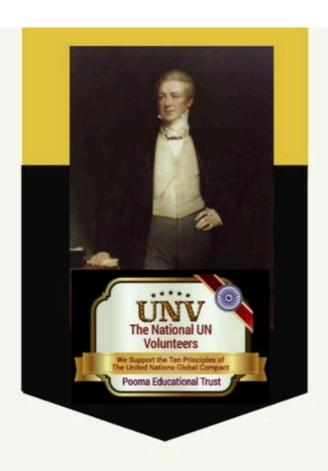
Sir Robert Peel's



நீதித்துறையின் அதிகாரங்களை ஒருபோதும் அபகரிக்கத் தோன்றாது, காவல்துறை எப்போதுமே அவர்களின் நடவடிக்கைகளை கண்டிப்பாக அவர்களின் செயல்பாடுகளை நோக்கி செலுத்த வேண்டும்.

Police should always direct their action strictly towards their functions and never appear to usurp the powers of the judiciary.

Sir Robert Peel's



போலீஸ் செயல்திறனுக்கான சோதனை குற்றம் மற்றும் கோளாறு இல்லாதது, அதைக் கையாள்வதில் போலீஸ் நடவடிக்கையின் புலப்படும் சான்றுகள் அல்ல.

The test of police efficiency is the absence of crime and disorder, not the visible evidence of police action in dealing with it.

Sir Robert Peel's